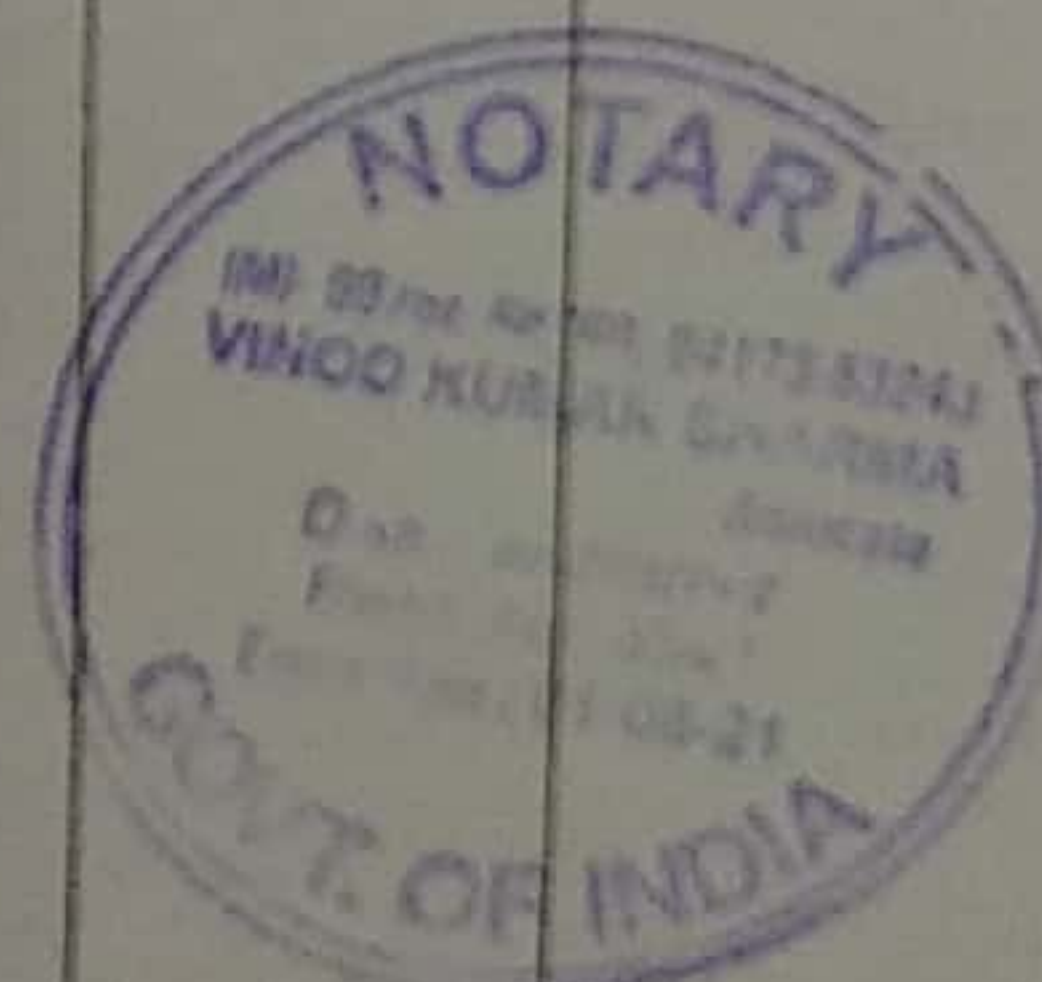


True Translation version from Punjabi to English
Jamabandi 2008-2009 Village Mana No. 260 Tehsil Hoshiarpur District Hoshiarpur

1	2	3	4	5	6	7	8
Khewat No./ Mall/ Patti, Nambard ar	Khat on/ Num ber/ Rent	Name of owner and details	Name of cultivator and details	Source of Irrigation	Khasra number (S)	Area and type of land	Special Remarks
106/99 0.00 (Patti) Dheri Mallia (Numbar dar) Hazara Singh	152 jung i gair maru si bashr a parta malk an nama Khat a 148	neel kanwar s/o Joginder Nath s/o Hari Chand 17/72 share Balvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 1/48 share Jasvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 1/48 share Sukhdev Singh s/o Amrik Singh s/o rala 1/12 share Ajit Singh s/o Fakir s/o Babu 1/48 share Manjit Singh s/o Fakir s/o Babu 1/48 share Dalip Kaur wd/o Fakir s/o Babu 1/48 share Narinder Kaur D/o Fakir s/o Babu 1/48 share Mohan Singh s/o Amrik Singh s/o rala 1/12 share kashin s/o Baldev Raj 17/72 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin R/o Vijaynagar Jalandhar 17/72 share	Amar Kaur wd/o Munshi s/o Inder 16/237 share Avtar Singh s/o Munshi s/o Inder 21/79 share Surjit Kaur D/o Bhagat Singh s/o Inder 1/9 share Gurbachan Kaur w/o Swaran Singh s/o Piara Singh 1/9 share Baljit Singh s/o Bhagat Singh s/o Inder 1/9 share Gurdev Singh s/o Munshi s/o Inder 21/79 share Harbhajan Singh s/o Piara Singh s/o Inder 1/9 share Paramjit Singh s/o Swaran Singh s/o Piara Singh 1/9 share Malkiat Singh s/o Munshi s/o Inder 21/79 share ownership transfree	Tubewell Total 4K-0M Majrua 4K-0M Cultivable	139 kitte 1	4-0cultivable 4-0 cultivable	
108/101 Total 0.98 revenue 0.61 Sawai 0.00 (Patti) Dheri Mallia (Numbar dar) Hazara Singh	154	Ajit Singh s/o Fakir s/o Babu 3/148 share Manjit Singh s/o Fakir s/o Babu 3/148 share Narinder Kaur D/o Fakir s/o Babu 3/148 share Dalip Kaur wd/o Fakir s/o Babu 3/148 share Avtar Kaur w/o Balbir Singh s/o Iqbal Singh 6/37 share neel kanwar s/o Joginder Nath s/o Hari Chand 3/74 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 3/74 share Gulzari s/o Bhag Ram s/o sunder 5/37 share Chanchal Singh s/o Banta Singh s/o Nathu 20/37 share	self cultivator		164	1-17 1-4 GM plot 0-13 GM pond	Mutation no. 1163 sale
109/102 Total 1.95 revenue 1.22 Sawai 0.73 (Patti) Dheri Mallia (Numbar dar) Hazara Singh	155	Lashkar Singh s/o chhaju s/o kahna 17/774 share neel kanwar s/o Joginder Nath s/o Hari Chand 133/387 share Narinder Kaur D/o Fakir s/o Babu 1/592 share Hazara Singh s/o Gurdev Singh s/o Naranjan Singh 1/6 share Manjit Singh s/o Fakir s/o Babu 1/592 share Dalip Kaur wd/o Fakir s/o Babu 1/592 share Balvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 7/344 share Jasvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 7/344 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 39755/114552 share Ajit Singh s/o Fakir Singh s/o babu 1/592 share Avtar Kaur w/o Balbir Singh s/o Iqbal Singh 6/444 share Neel ambar Dutt s/o Joginder Nath s/o Hari Chand 1/296 share Gulzari s/o Bhag Ram s/o sunder 5/444 share Chanchal Singh s/o Banta Singh s/o Nathu 20/444 share Yuvin Kashin s/o Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 133/387	neel kanwar s/o Joginder Nath s/o Hari Chand 1/3 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 1/3 share Hazara Singh s/o Gurdev Singh s/o Naranjan Singh 1/3 share sharholdes		14 16 Total kitte 2	8-0 GM school 9-4 GM school 17-4 17K-4M Gmajura 17K-4M Gm school	



27 OCT 2017

Handwritten signature
 President
 L.P.S. L. S. Society
 Hoshiarpur

c/s

1	2	3	4	5	6	7	8
Khasra No./Mall/Patti, Nambardar	Khatoni Number/Rent	Name of owner and details	Name of cultivator and details	Source of Irrigation	Khasra number (S)	Area and type of land	Special Remarks
109/103 1/	155/1	Ajit Singh s/o Fakir s/o Babu 61/2952 share Manjit Singh s/o Fakir s/o Babu 61/2952 share Dalip Kaur wd/o Fakir s/o Babu 61/2952 share Narinder Kaur D/o Fakir s/o Babu 61/2952 share Balvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 1/48 share Jasvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 1/48 share neel kanwar s/o Hari Chand 259/1476 share Joginder Nath s/o Hari Chand R/o Phagwara road Hoshiarpur 259/1476 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 259/738 share Balvir Singh s/o Iqbal Singh s/o Labh Singh 1/6 share	neel kanwar s/o Joginder Nath s/o Hari Chand 1/2 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 1/2 share		17	4-2 GM school	
Total 0.35 revenue 0.22 Sawai 0.13 (Patti) Dheri Mallia (Numbar dar) Hazara Singh				Total	kitte 1	4-2 4K-2M Gmajura 4K-2M Gm school	
110/104	156	Ajit Singh s/o Fakir s/o Babu 1/60 share Manjit Singh s/o Fakir s/o Babu 1/60 share Narinder Kaur D/o Fakir s/o Babu 1/60 share Kulwinder Kaur D/o Fakir Singh s/o Babu 1/60 share Dalip Kaur wd/o Fakir s/o Babu 1/60 share	Balvir Singh s/o Iqbal Singh s/o Lal Singh shareholder as Iqbal Singh s/o Labh Singh is tenant	Tubewell	100	2-7 cultivable	
Total 10.19 revenue 6.37 Sawai 3.82 (Patti) Dheri Mallia (Numbar dar) Hazara Singh				Tubewell	122 min	2-9 cultivable	
				Tubewell	140	2-4 cultivable	
				Total	kitte 3 min 1 total 2	7-0	
		Guilza Singh s/o malook Singh s/o Ishar Singh 2/9 share Hardeep Singh s/o malook Singh s/o Ishar Singh 2/9 share Kulwinder Singh s/o malook Singh s/o Ishar Singh 2/9 share Balvir Singh s/o Iqbal Singh s/o Lal Singh 1/6 share Balvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 17/822 share Jasvir Singh s/o Santa Singh s/o udho Ram 17/822 share neel kanwar s/o Hari Chand 17/822 share Yuvin Kashin s Navneet Kashin s/o Baldev Raj Kashin 17/822 share Ratna s/o Babu s/o Kahna 1/1644 share		majura 7K-0M cultivable			
	157		Kulwinder Singh s/o malook Singh s/o Ishar 1/3 share Gulzar Singh s/o malook Singh s/o Ishar Singh 1/3 share Hardeep Singh s/o malook Singh s/o Ishar Singh 1/3 share shareholder	Tubewell	122 min	5-11 cultivable	
				Tubewell	123	8-0 cultivable	
				Total	kitte 2 min 1 total 1	13-11	
				13K-11M majura 13K-11M cultivable			

Mijan Kite 5

area 20K-11M
Min 2 Total 3

Majura 20K-11M

20K-11M cultivable

SURJIT SINGH SAHOTA P
Divisional Forest Officer,
Hoshiarpur Forest Division,
Hoshiarpur.



Attested True Photostat
Translation Copy of the Document
Produced in Original in Punjabi
English/Urdu

Vinod Kumar Sharma
NOTARY
D-11 Hoshiarpur

27 OCT 2017